

# Nationaler Gedenktag 2013 in Leudelingen

## Journée de la Commémoration 2013 à Leudelange



71 Jahre nach dem Generalstreik im damals besetzten Luxemburg gedachte die Bevölkerung erneut den Opfern der Zwangsrekrutierung und der Barbarei des Zweiten Weltkrieges. Bürgermeisterin Diane BISENIUS-FEIPEL ging in ihrer Ansprache auf die Folgen der Zwangsrekrutierung und der verheerenden Auswirkungen des Krieges auf das Land und das Volk ein.

Werte wie Toleranz oder Demokratieverständnis sollten in den Köpfen jedes Bürgers verankert sein. Die moderne Gesellschaft darf keine Ausgrenzung, keinen Rassismus oder Intoleranz kennen. Die jungen Generationen sollten sich im Dialog begegnen und ihre Verschiedenheit als Chance, nicht als Grund zum Konflikt ansehen.

Mit der „Heemecht“ vorgetragen von der „Leidelenger Musek“ und dem Niederlegen eines Blumengebinde im Beisein von Mitgliedern des Schöffen- und Gemeinderates, des Gemeindepersonals, Vertretern von Vereinen, sowie zahlreichen Einwohnern aus der Ortschaft endete die feierliche Zeremonie zum Gedenken an die Kriegsopfer.

71 années après la grève générale soulevée au Luxembourg jadis occupé, la population a commémoré le souvenir des victimes de l'enrôlement de force et des actes de barbarie de la Deuxième Guerre mondiale. Lors de son allocution, Madame la bourgmestre Diane BISENIUS-FEIPEL a remis en mémoire le sort tragique des enrôlés de force et les conséquences néfastes de la guerre pour le pays et la population.

Les valeurs comme la tolérance et la compréhension de la démocratie devraient faire partie du bagage intellectuel de chaque citoyen. La société moderne ne doit pas connaître d'exclusion, de racisme ou d'intolérance. Les jeunes générations doivent se rencontrer dans le dialogue et voir leurs différences comme chances et non comme motifs de conflits.

La cérémonie solennelle en mémoire des victimes de la guerre a trouvé sa conclusion avec l'interprétation de l'hymne national « Ons Heemecht » par la « Leidelenger Musek » et le dépôt d'une gerbe de fleurs en présence des membres du Collège des bourgmestre et échevins, du Conseil communal, du personnel communal, des associations locales et de nombreux habitants de la localité.